

SMALLPOX: COUNT DOWN

► The global programme of smallpox eradication has reached the point that progress is now monitored in terms of the number of "infected villages" in each area. A village is considered infected until six weeks have elapsed since onset of rash of the last case and until a special search is made to confirm that no further cases have occurred. Current data are presented below with a comparison of the situation four weeks previously:

	18 Oct.	15 Nov.
Bangladesh		
Barisal	1	1
Pabna	1	—
Chittagong	1	—
Sylhet	1	—
Dacca	1	—
Noakhali	1	—
Total . . .	6	1
Ethiopia — Ethiopie		
Gojam	74	69
Hararghe	12	14
Shoa	2	2
Arusi	—	1
Wollo	2	—
Total . . .	90	86
TOTAL . . .	96	87

VARIOLE: LE COMPTE À REBOURS

► Le programme mondial d'éradication de la variole a maintenant atteint le stade où les progrès sont exprimés par le nombre de «villages infectés» dans chaque zone. On considère qu'un village est infecté pendant les six semaines qui suivent l'apparition des éruptions et tant qu'une enquête n'a pas établi l'absence de tout nouveau cas. Le Tableau ci-dessus donne les informations les plus récentes avec, en regard, les chiffres enregistrés quatre semaines auparavant.

SMALLPOX SURVEILLANCE

BANGLADESH. — As a result of the continuing and intensive search activities in this country which was presumed to have interrupted smallpox transmission, a surveillance team on the often inaccessible island of Bhola, in Barisal District, has detected two additional outbreaks in the thanas of Daulatkhan and Bhola at the northern end of the island. One of the two outbreaks discovered had resulted in seven cases but was considered as terminated at the end of October. However, this outbreak resulted in transmission to the neighbouring thana where the second outbreak produced two cases, only one of which, with a date of onset of 16 October, is still considered active. Five epidemiologists and 14 experienced surveillance team members are now involved in epidemiological investigations and containment operations in this isolated area.

SURVEILLANCE DE LA VARIOLE

BANGLADESH. — Les opérations intensives de recherche de cas possibles se poursuivent dans ce pays qui semblait avoir interrompu la transmission de la variole, une équipe de surveillance du district de Barisal, opérant sur l'île souvent inaccessible de Bhola, a découvert deux autres poussées dans les thanas de Daulatkhan et de Bhola, à l'extrême nord de l'île. Dans l'une de ces deux poussées, on a dénombré sept cas mais on considère qu'elle était éteinte à la fin d'octobre. Cependant, elle a été cause de transmission de l'infection au thana voisin où s'est produite la seconde poussée de deux cas dont un seul dans lequel la maladie s'était déclarée le 16 octobre est encore considéré comme actif. Cinq épidémiologues et 14 agents de surveillance expérimentés travaillent maintenant aux investigations épidémiologiques nécessaires et aux opérations d'endiguement dans ce secteur isolé.

INTERNATIONAL HEALTH REGULATIONS¹

Tonga is bound by the International Health Regulations (1969) as from 14 November 1975.

¹ See No. 1, p. 4 and Second Annotated Edition of the International Health Regulations (1969), Annex I, p. 59.

RÈGLEMENT SANITAIRE INTERNATIONAL¹

Le Tonga est lié par le Règlement sanitaire international de 1969 depuis le 14 novembre 1975.

¹ Voir № 1, p. 5 et Deuxième Édition annotée du Règlement sanitaire international de 1969, Annexe I, p. 63.

DISEASES SUBJECT TO THE REGULATIONS — MALADIES SOUMISES AU RÈGLEMENT

Areas Removed from the Infected Area List between 14 and 20 November 1975

Territoires supprimés de la liste des zones infectées entre les 14 et 20 novembre 1975

For criteria used in compiling this list, see No. 38, page 331 — Les critères appliqués pour la compilation de cette liste sont publiés dans le № 38, à la page 331.

CHOLERA — CHOLÉRA

Asia — Asie

BURMA — BIRMANIE

Sagawng Division

Katha District

PHILIPPINES

Mindanao Group

Cotabato Prov.: Cotabato

THAILAND — THAÏLANDE

Trat Province

Europe

SPAIN confirms whole territory free of cholera. No cases since 3 October as reported WER No. 42, 17 October, at that time already more than twice incubation period since last case — L'ESPAGNE confirme que tout son territoire est exempt de choléra. Aucun cas n'a été vu depuis le 3 octobre (voir REH № 42, 17 oct.) date à laquelle s'était écoulé, depuis le dernier cas, un temps égal à plus de deux fois la durée d'incubation.

YELLOW FEVER — FIÈVRE JAUNE

America — Amérique

ECUADOR — ÉQUATEUR

Napo Province

Eastern Region

Lumbaqui

PERU — PÉROU

Huanuco Department

Leoncio Prado Province

Jose Crespo & Castillo D.: Aucayacu